



CHAPITRE 51

Loi modifiant la Loi concernant un système routier approprié aux besoins de la province

[Sanctionnée le 18 février 1954]

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

1950-51, c. 15, s. 1, am. **1.** L'article 1 de la loi 14-15 George VI, chapitre 15, est modifié en remplaçant, dans la septième ligne, le mot "trois" par le mot "cinq".

Effet rétroactif. **2.** La présente loi a son effet depuis le quinze novembre 1953.

Entrée en vigueur. **3.** La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

CHAPTER 51

An Act to amend the Act respecting a highway system suitable to the needs of the Province.

[Assented to, the 18th of February, 1954]

HER MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1950-51, c. 15, s. 1, am. **1.** Section 1 of the act 14-15 George VI, chapter 15 is amended by replacing, in the sixth line the word "three" by the word "five".

Retro-active effect. **2.** This act shall be effective as from the fifteenth of November, 1953.

Coming into force. **3.** This act shall come into force on the day of its sanction.